

# KAS YRA GESTŲ KALBOS VERTIMO PASLAUGA?

Lietuvių gestų kalbos vertimo centras teikia **NEMOKAMAS** gestų kalbos vertimo paslaugas apskrityse ir gerina informacijos prieinamumą kurtiesiems.

## Vertimo paslaugų rūšys

- Vertimas iš lietuvių kalbos žodžiu į lietuvių gestų kalbą.
- Vertimas iš lietuvių gestų kalbos į lietuvių kalbą žodžiu.
- Vertimas iš lietuvių gestų kalbos (vaizdo teksto įrašai) į lietuvių kalbą raštu.
- Vertimas iš lietuvių kalbos raštu į lietuvių gestų kalbą realiuoju laiku.

Informacija apie lietuvių gestų kalbos vertimo paslaugų teikimą galite susipažinti plačiau:

<https://www.e-tar.lt/portal/lt/legalAct/7404ecf068b211eca9ac839120d251c4>

Labai svarbi komunikacinė aplinka, kai pas jus atvyksta klausos negalia turintis asmuo kartu su gestų kalbos vertėju

- Žiūrėkite ir kalbėkite tiesiogiai pašnekovui, o ne vertėjui.
- Išlaikykite normalų ir aiškų kalbėjimo tempą, kad vertėjas tinkamai išverstų reiškiamas mintis.
- Susilaikykite nuo menkinančių komentarų ir replikų.
- Į pašnekovą kreipkitės pirmu asmeniu („Pasakyk jam/jai ir pan.“)
- Pokalbio metu nesikreipkite asmeniškai į vertėją, vertėjas tik verčia jūsų abiejų pokalbį ir jame nedalyvauja bei neatlieka papildomų veiksmų.

Informacija apie paslaugos užsakymą galite rasti [www.vertimaigestais.lt/informacija-uzsakymams/](http://www.vertimaigestais.lt/informacija-uzsakymams/)  
Paslaugos teikiamos kontaktiniu būdu ir nuotoliniu būdu.

**LIETUVIŲ GESTŲ KALBOS VERTIMO PASLAUGOS**

PLANUOJATE NAMO BENDRĖJOS KAIMYŲ SUSIRINKIMĄ IR JŪSŲ KAIMYNAS – KURČIASIS?

PLANUOJATE IŠKVIESTI VAIKO TĖVUS Į MOKYKLĄ PASIKALBĖTI APIE VAIKO PASIEKIMUS IR JO TĖVŲ NEGIRDŲ?

ĮVYKO EISMO ĮVYKIS IR NEGALITE SUSIKALBĖTI SU NITOS TRANSPORTO PRIEMONĖS VAIKUOTOJŲ, NES JIS YRA GESTŲ KALBOS VARTOTOJAS

Užsakymai vertimo paslaugoms priimami Lietuvių gestų kalbos vertimo centro interneto svetainėje [www.vertimaigestais.lt](http://www.vertimaigestais.lt) nurodytais kontaktais šiais būdais: telefonu, SMS, el. paštu, Skype programa ar atvykus į teritorinį skyrių.

Vertimo paslauga užsisakykite jūsų gyvenamoje teritorijoje esančiame skyriuje.

Vertimo paslaugos teikiamos visoje Lietuvos teritorijoje.

**KAIP GALIMA UŽSISAKYTI GESTŲ KALBOS VERTIMO PASLAUGĄ?**

Užsakymai priimami lietuvių arba lietuvių gestų kalba.

Nuskanavę QR kodą taip pat matysite, kokios informacijos tam reikia

Gestų kalbos vertėjų paslaugos yra teikiamos socialinėje, teisinėje, švietimo ir mokslo, sveikatos apsaugos, informacinėje, kultūrinėje, verslo ir kitose srityse.

**Gestų kalbos vertimo paslauga teikiama nuotoliniu būdu 24/7:**

Skype adresas: 24/7LGKvertimas

LIETUVIŲ GESTŲ KALBOS VERTIMO PASLAUGOS YRA **NEMOKAMOS**. VERTIMO PASLAUGOS YRA APMOKAMOS IŠ LIETUVOS RESPUBLIKOS VALSTYBĖS BIUDŽETO.

[www.vertimaigestais.lt](http://www.vertimaigestais.lt)

Lietuvių gestų kalbos vertimo centras